01328386

E421/3/Corr-1

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia
Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

សំណើសុំការកែតម្រូវ

សំណុំរឿងលេខ៖ 002/19-09-2007-ECCC/TC

កែលើឯកសារលេខ៖	**ERN(s):**	**កាលបរិច្ឆេទ៖**	**ប្រភេទកំណែ៖**
E421/3	01322268-01322269	20 September 2016	☒ កែលើឯកសារដើម ☐ កែលើឯកសារបកប្រែ ☐ រៀបចំចាត់ថ្នាក់ឡើងវិញ

មូលហេតុនៃការកែតម្រូវ៖

សេចក្ដីលម្អិតនៃការកែតម្រូវ៖
កែតម្រូវបន្ថែម សហមេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្ដឹងរដ្ឋប្បវេណី។

ស្នើដោយ៖ ក្រឡាបញ្ជីអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង (ជា ស៊ីវហ៊ង) ហត្ថលេខា៖ [signature]

បានទទួលការឯកភាពពីក្រឡាបញ្ជី(ចំពោះឯកសារដើម)៖ ហត្ថលេខា៖ [signature]

បានទទួលការឯកភាពពីអង្គភាពបកប្រែភាសា(ចំពោះការបកប្រែ)៖ ហត្ថលេខា៖

ឯកសារដើម
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception): 20 / 09 / 2016
ម៉ោង (Time/Heure): 13:30
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier: SANN RADA

កត់សម្គាល់ថា ទោះបីយ៉ាងណាក៏ដោយ អង្គជំនុំជម្រះនឹងពិចារណាលើសំណើរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា និង សហមេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីសុំឱ្យទទួលយកភស្តុតាងថ្មី ក្នុងករណីដែលសហព្រះរាជអាជ្ញា និង សហមេធាវីនាំមុខស្នើសុំឱ្យបដិសេធភស្តុតាងថ្មីដែលជនជាប់ចោទបានស្នើសុំឱ្យទទួលយក ហើយត្រូវបានអង្គជំនុំជម្រះទទួលយកនៅក្រោយថ្ងៃទី ០១ ខែ កញ្ញា។

អនុញ្ញាត តាមសំណើរបស់មេធាវីការពារក្តី នួន ជា និង ខៀវ សំផន សុំពន្យារពេលរហូតដល់ថ្ងៃទី ៣០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៦ ដើម្បីឆ្លើយតបទៅនឹងរាល់សំណើសុំអនុលោមតាមវិធាន ៨៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដែលបានដាក់បន្តបន្ទាប់ក្រោយសំណើសុំ E319/52 និង សំណើសុំផ្សេងទៀត ដែលអាចដាក់នៅមុនថ្ងៃទី ០១ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៦ ឬ ដើម្បីដាក់សំណើសុំអនុលោមតាមវិធាន ៨៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដោយក្រុមមេធាវីការពារក្តី ដោយសារតែការដាក់បង្ហាញឯកសារពីសហព្រះរាជអាជ្ញានៅក្នុងអំឡុងពេលពេលនោះដែរ។

ជូនដំណឹង ដល់ភាគីថា អង្គជំនុំជម្រះត្រូវចាត់ទុកថាជាការដាក់សំណើសុំយឺតពេលអនុលោមតាមវិធាន ៨៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ពីសំណាក់មេធាវីការពារក្តី ~~និង សហមេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី~~ ចំពោះ ឯកសារពាក់ព័ន្ធនឹងសំណុំរឿង ០០៣ និង ០០៤ ប្រសិនបើសំណើសុំទាំងនោះដាក់នៅក្រោយរយៈពេល ១៤ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃជូនដំណឹងអំពីការដាក់បង្ហាញឯកសារ។

ជូនដំណឹង ដល់ភាគីថា សំណើសុំអនុលោមតាមវិធាន ៨៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដែលទាក់ទិននឹងអ្នកជំនាញដែលត្រូវអង្គជំនុំជម្រះសម្រេចកោះហៅនោះ នឹងមានការកំណត់ពេលវេលាដាច់ដោយឡែក។

បដិសេធ សំណើសុំរបស់មេធាវីការពារក្តី នួន ជា ដែលតម្រូវឱ្យសហព្រះរាជអាជ្ញាចង្អុលបង្ហាញនូវព័ត៌មានដោះបន្ទុក នៅក្នុងឯកសារដែលសហព្រះរាជអាជ្ញាត្រូវដាក់បង្ហាញ។ និង

បញ្ជាក់ឡើងវិញថា សហព្រះរាជអាជ្ញាមានកាតព្វកិច្ចបង្ហាញនូវសម្ភារដែលអាចដោះបន្ទុកដែលខ្លួនមាន រហូតដល់បញ្ចប់សំណុំរឿង ០០២/០២។

២. សំអាងហេតុពេញលេញសម្រាប់សេចក្តីសម្រេចនេះនឹងចេញនៅក្នុងពេលសមស្របខាងមុខ។